

OUTRAS 20 COUSAS

QUE QUIZAIS NON SAIBAS SOBRE O MUNDO DAS LINGUAS



De todas as linguas romances, o **SARDO**, falado na illa de Sardeña, é a lingua máis antiga que segue viva. Amais, considérase a máis parecida ó latín.

Oíches falar do **CARELIO**? É unha lingua fino-báltica que se fala no noroeste de Rusia e partes de Finlandia. O carelio é só un exemplo do auténtico patrimonio lingüístico de Europa.

CAL É A LINGUA OFICIAL DE ESTADOS UNIDOS?

A maioría da xente cre que é o inglés, pero, en realidade, en Estados Unidos non existe unha lingua oficial.



O **CAUDADO** é a rexión central do cerebro que axuda ás persoas bilingües a cambiar de idioma e a manter separadas ambas as linguas. Leste cambia o seu tamaño no caso dos bilingües experimentados, xa que o utilizan con bastante frecuencia.

OS PAÍSES CON MAIOR DIVERSIDADE LINGÜÍSTICA DO MUNDO

Papúa Nova Guinea		(840)
Indonesia		(711)
Nixeria		(517)
India		(456)
Estados Unidos		(328 linguas)

Unha norma que os FALANTES DO INGLÉS

seguen sen darse conta é que os adxectivos teñen unha orde distinta: opinión, tamaño, idade, forma, cor, orixe, material, finalidade. Por exemplo: *my Greek fat big wedding* soa algo raro, pero *my big fat Greek wedding* soa correcto.

En **ITALIANO**, a palabra *latte*, empregada en inglés para referirse ao café con leite, significa en realidade "leite". Recorda isto cando vaias pedir un café no teu próximo viaxe a Italia.

XD

Cada idioma ten o seu propio equivalente a *hahaha* para expresar o riso por escrito. Seguramente coñezas o *jajaja* español, pero probablemente non saibas nada sobre o 555 tailandés (5 pronúnciase "ha" en tailandés), o *www* xaponés (w vén de *wara* (笑) – "rir") ou o portugués *kkkkk*.

LINGUAS CRIOLLAS



Son novas linguas que xorden cando persoas de diferentes países falan e crean novas palabras para poder entenderse mellor. Un exemplo delas é o crioulo haitiano, unha mestura de francés, linguas de África occidental e linguas nativas taínas.

Sabías que o **IRLANDÉS**, o **GAÉLICO ESCOCÉS** e o **MANÉS** non teñen palabras únicas para "si" e "non"? Para responder a unha pregunta, empregan formas verbais. Así que a resposta a "Marcharon para casa?" sería "Marcharon" ou "Non marcharon".

ALEMÁN "ANTIGO"

Arredor do ano 1700, os alemáns migraron a Estados Unidos e comezaron a vivir en comunidades relixiosas cerradas. Por iso aínda pódese encontrar un alemán do século XVIII en Pensilvania.



O ALFABETO CIRÍLICO

foi introducido polos irmáns Cirilo e Metodio de Salónica, que traballaron como misioneiros entre pobos eslavos de Europa central e oriental.

O ALBANÉS, O GREGO, O TURCO e O BÚLGARO

poden ser moi confusos. Sabías que negar coa testa pode significar "si" mentres que asentir pode significar "non"?



CHASQUIDOS CONSONÁNTICOS

Só unhas poucas linguas empregan estes sons. Sobre todo, son comúns no sur de África, onde distinguen 5 sons diferentes segundo o lugar da boca onde se produza.



No **ISLANDÉS** evítase empregar estranxeirismos e créanse neoloxismos a partir de antigas palabras vikingas. Por exemplo: *tölva* (ordenador) fórmase a partir das palabras antigas *tala* (número) e *völva* (profetisa).

SHELTA é unha lingua falada por nómades irlandeses e tamén un exemplo de linguaxe "críptico" que desenvolveuse para comunicarse entre eles e protexer a súa intimidade fronte ás comunidades maioritarias.

XÉNERO GRAMATICAL

Algunhas linguas baséanse en sistemas gramaticais sen xénero, como o turco e o inglés. Outras teñen dous ou tres xéneros, como o alemán e o grego. As linguas con catro ou máis xéneros son bastante raras: por exemplo, o zande (Congo) ten xéneros para masculino, feminino, animado (por exemplo, animais) e inanimado.



En **GROENLANDÉS**, unha soa palabra pode ter un significado bastante complexo. Por exemplo: *nalaasaarusuummerujussuaraluarpunga* pode traducirse como "de repente, tiña moitas ganas de tumbarme e descansar, pero...".

5%

Só o 5% dos falantes de **PORTUGUÉS** vive en Portugal. Non é de estrañar, pois países tan poboados como Brasil e Mozambique o teñen coma lingua oficial.



Moitas **PALABRAS FINLANDESAS** tradúcense de un modo moi literal. Frigorífico convértese en "armario de xeo" (*jääkaappi*), ordenador tradúcese como "máquina de coñecemento" (*tietokone*) e a palabra para cinta de correr (*juoksumatto*) significa simplemente "alfombra para correr".

Día Europeo das Linguas
26 de setembro